

# 卒業論文発表

江畑 拓哉<sup>1</sup>

2019-1-31 Thr

---

<sup>1</sup>s1611350@u.tsukuba.ac.jp

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図

日本語データの取り扱い  
について

機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

# Outline

研究概要

先行研究

想定する対話システムの概要図

日本語データの取り扱いについて

機械翻訳モデルを用いた対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した対話システムのエラー検知

結論

昨今自然言語処理において対話システムを構築する試みを様々な団体が行っている。本研究ではその流れに乗り、特にキャラクター性のある日本語を用いた対話システムの構築を目指す。

尚対話システムを構築する手法として、複数の小さな問題に分割して解決するというものがある。本研究ではその手法を採用し、複数の小問題を設定し、それぞれについて研究を行った。

更に学習データである日本語データについて収集を行い、そのデータの性質・考えられる前処理手法を調査した。



Figure: イメージ

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図

日本語データの取り扱い  
について

機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

先行研究としては、Microsoft 社の女子高生 AI「りんな」(Wo et al. 2016) の他、Amazon Alexa Prize という Amazon Alexa の内部システムについてのコンテストにおける作品 (Chen et al. 2018 や Fang et al. 2018) を挙げることが出来る。

以下のようなシステムを想定し、それぞれに必要なになるテーマのうちの5つを本研究では取り上げ研究を行った。

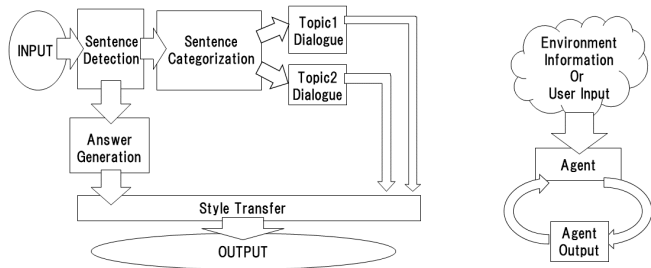


Figure: 本研究のシステム全体像

# 研究概要

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

特に日本語の自然言語処理を研究する際に、その利用可能なデータが少ない、最適な前処理手法が確立されていないという問題がある。

本テーマでは、対話システムを構築することを前提に、まず Twitter のデータ、NTT の雑談対話コーパス、名大コーパスのデータを観察し、どのようなデータがあるのかを調査し、次に Wikipedia コーパスをデータとして、前処理 漢字 → かな変換 を行い、単語分散を得、その効果を実験した。

# 結果 1) データの調査

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

- ▶ Twitter データについてはテキストを通じた日常的な対話、発話が直に得られたものの、絵文字・顔文字についての処理について深く踏み込まなければならないこと、データの偏りが大きいことがわかった。
- ▶ 名大コーパスについては現実の音声会話であるため、テキストの対話システムを構築するデータとしてはやや不適であると考えられた。
- ▶ NTT の雑談対話コーパスについては対話システムのログから得られたデータであったため、本研究のためのデータとして直ちに有効であるとわかった。

## 結果2) 日本語データの前処理手法の提案

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

- ▶ 漢字 → かな 変換を行ったことで、語彙数の減少は見られたが、単語分散を獲得する学習 (fasttext (Bojanowski et al. 2017) を用いた) で損失が増えてしまうという問題が発生した。しかし得られた単語分散で極性判定を行った (CNN-LSTM (Sainath et al. 2015) を用いた) ところ、いずれも性能はほとんど変わらなかった。
- ▶ 単語分散を用いてある単語の類似単語を調査したところ、変換をした場合は音声的に近い単語を類似単語として集めることが出来た。



# 研究概要

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

昨今の自然言語処理の、特に機械学習 (深層学習) を用いる界限では、機械翻訳モデルの研究が盛んである。この分野で得られたモデルを対話システムの、特に反射応答、常識的な応答に対して用いようというのが本テーマのモチベーションである。本テーマでは特に古くから用いられている Sequence to Sequence Attention (Luong, Pham, and Manning 2015) と最近登場し注目を浴びている Transformer (Vaswani et al. 2017) の2つのモデルを用いて実験を行った。

# 結果

Sequence to Sequence Attention モデルに対して Transformer は実行時間や計算コストが低く、BLEU スコア (主に機械翻訳などの自然言語処理で用いられる精度指標) が高いことがわかった。

Table: 学習に用いたデータの BLEU スコア

	BLEU スコア
Seq2Seq Attn	66.92
Transformer	77.11

Table: 学習外のデータについての BLEU スコア

	BLEU スコア
Seq2Seq Attn	61.80
Transformer	64.33

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

Table: データセットの入力と出力の例

入力	出力
<p>チーズケーキは好きですね。 おはよー。熱中症に気をつけて。 テレビは民主党支持が多いですね。 プレイは普通です。 晴れの日は嫌い?暑い? ですよ。</p>	<p>チーズケーキの美味しい店を知っています。 おはようございます。 そんな事はないでしょ? どんなスポーツをされますか? 晴れの日がいいですね。 はい。</p>

Table: Sequence to Sequence Attention と Transformer によって得られた出力

Seq2Seq Attn	Transformer
<p>チーズケーキの美味しい店を知っています。 漫画は読みますか。 そんな事はないでしょ? どんなスポーツをされますか? 晴れの日がいいですね。 夏って感じがします。</p>	<p>チーズケーキの美味しい店を知っています。 おはようございます。 そんな事はないでしょ? どんなスポーツをされますか? 晴れの日がいいですね。 私もスポーツが好きです。</p>

# 研究概要

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

対話システムの開発において“人間らしさ”はユーザに対し親密感を与えることが出来、より円滑なコミュニケーションを促進することが出来ると考えられる。また日本語は英語に比べ、語尾のみの変換でも、比較的にペルソナを象ることが出来ると考えられる形態を持っている。そのため本テーマでは特に語尾を中心とした文のスタイル変換を提案し、これを行うために(英語での)スタイル変換を目的とした Sequence to Better Sequence(Mueller, Gifford, and Jaakkola 2017) というモデルと これに Denoising Autoencoder(Vincent et al. 2008) を加えたモデル、CopyNet(Gu et al. 2016) という機械翻訳・文要約の問題設定で用いられるモデルを用いて実験した。

# 結果

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

十分なデータを用意することが出来なかったため、Sequence to Better Sequence とこれに Denoising Autoencoder を加えたものとの結果に有意な差を見ることが出来なかった。こちらは語尾のみの変換にとどまらず文全体も変換するという結果が得られ、大規模なデータを用いた場合の更なる興味深い結果を期待できる。

CopyNet については語彙外の単語に対してもほとんど適切に (そのまま出力に受け流すという形で) 対処することが出来た。

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

Table: 文スタイル変換の実験結果

実装	入力	出力
<b>S2BS</b>	おはようございます。 応援する。 今日は寒かった。 夕飯は？ 早く寝たい。 何か不安だなあ。	おはよう。 応援してる。 今日は寒かった。 夕飯はどうか？ お風呂に入ろう。 何か口に入れてはどうでしょうか
<b>S2BS with DAE</b>	<b>S2BS</b> と同じ結果が得られた	
<b>CopyNet</b>	おはようございます。 今日は良い天気ですね。 こんにちは。 頑張るぞい！ 進捗どうですか？	おはよう。 今日は良い天気。 こんにちは。 頑張るぞい！ 進捗どう？

# 研究概要

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

深層学習をはじめとした機械学習を用いた文生成においてはその精度が不安要素として挙げられる。本テーマでは特に機械学習モデルから生成されてしまった不自然な文を特定することを扱い、その後の何らかのエラー処理 (例えばその生成文に代わって“よくわかりません”とするなど) に繋げる足がかりとする。

# 結果

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

BERT と呼ばれる言語モデルを自然な文と自然でない文の2値分類するようにファインチューニングした。データには 機械翻訳モデルを用いた対話モデル で得られた出力を手動でラベリングしたものを用いた。結果としては正答率 (accuracy) が 61 % 損失が (cross-entropy) 0.712082 であったが、自然な文と自然でない文を2値分類する問題の中では優秀な精度を得られた。但し難しい学習であったためか、学習がやや不安定になっていることが確認された。



研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

**CoLA** タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

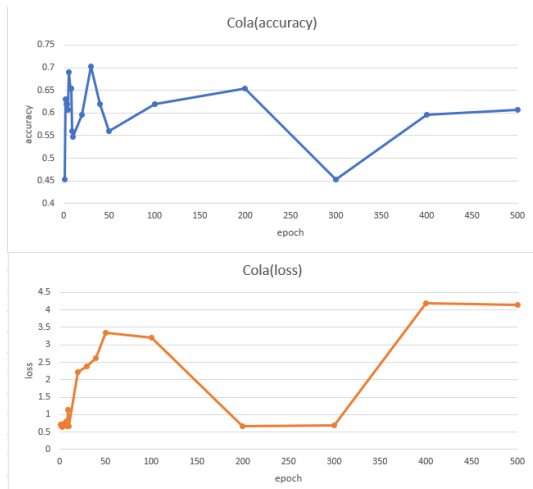


Figure: 対話システムのエラー検知の実験結果 における epoch と 精度の変化

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

必要な要素それぞれにを大まかに総括すれば、用意できたデータ数を考慮すれば、十分な結果であったと考えられる。しかしこれが大規模なデータに対してどのような結果になるのかは未知数であるし、そもそも第規模なデータを確保できるかも不明である。その点から本研究では取り扱わなかったルールベースのような技術も取り込む必要があると考えられる。

また本研究では扱わなかった分野の研究や、各テーマで考察された新たな問題に対しても研究する必要がある。

- Bojanowski, Piotr et al. (2017). “Enriching Word Vectors with Subword Information”. In: *TACL* 5, pp. 135–146.
- Chen, Chun-Yen et al. (2018). *Gunrock: Building A Human-Like Social Bot By Leveraging Large Scale Real User Data*.
- Fang, Hao et al. (2018). *Sounding Board: A User-Centric and Content-Driven Social Chatbot*. [eprint: arXiv:1804.10202](#).
- Gu, Jiatao et al. (2016). “Incorporating Copying Mechanism in Sequence-to-Sequence Learning”. In: *CoRR* abs/1603.06393.
- Luong, Thang, Hieu Pham, and Christopher D. Manning (2015). “Effective Approaches to Attention-based Neural Machine Translation”. In: *EMNLP*.
- Mueller, Jonas, David Gifford, and Tommi Jaakkola (Aug. 2017). “Sequence to Better Sequence: Continuous Revision of Combinatorial Structures”. In: *Proceedings of the 34th International Conference on Machine Learning*. Ed. by Doina Precup and Yee Whye Teh.

研究概要

先行研究

想定する対話システムの  
概要図日本語データの取り扱い  
について機械翻訳モデルを用いた  
対話モデル

文のスタイル変換

CoLA タスクを応用した  
対話システムのエラー  
検知

結論

References

- Vol. 70. Proceedings of Machine Learning Research. International Convention Centre, Sydney, Australia: PMLR, pp. 2536–2544. URL: <http://proceedings.mlr.press/v70/mueller17a.html>.
- Sainath, Tara N. et al. (2015). “Convolutional, Long Short-Term Memory, fully connected Deep Neural Networks”. In: *2015 IEEE International Conference on Acoustics, Speech and Signal Processing (ICASSP)*, pp. 4580–4584.
- Vaswani, Ashish et al. (2017). “Attention Is All You Need”. In: *NIPS*.
- Vincent, Pascal et al. (2008). “Extracting and Composing Robust Features with Denoising Autoencoders”. In: *Proceedings of the 25th International Conference on Machine Learning*. ICML '08. Helsinki, Finland: ACM, pp. 1096–1103. ISBN: 978-1-60558-205-4. DOI: 10.1145/1390156.1390294. URL: <http://doi.acm.org/10.1145/1390156.1390294>.

